

智能配對工作
料明年初啟用

五自資院校開發 「英才網」助學生求職

五所自資學位頒授院校獲教育局撥款逾兩千萬元，共同開發並推出就業支援一站式平台「英才網」(JINESS)，是全港首個專為自資院校學生及其近年畢業生而設的就業平台，將會利用人工智能技術，按篩選條件配對適合彼此的僱主和求職學生，預計於明年初正式啟用，料首年逾一萬五千名學生受惠。有學生認為一站式平台可簡化求職過程，增加就業成功率。

記者 李咏蓮

恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院，去年聯合申請教育局自資專上教育基金的質素提升支援計畫(QESS)，成功獲撥款逾兩千萬元

開發網站，並於昨日舉行啟動禮。恒管為「英才網」計畫的主要申請院校，其校長何順文表示，「英才網」是全港首個涵蓋僱主、學生和自資院校三方協作的平台，最快於今年第四季推出試用版，一八年初正式啟用。

「英才網」管理委員會主席、恒管協理副校長方永豪指，平台與傳統求職網站不同，除讓學生填寫學術成績、專業資格等履歷外，更允許學生上傳短片，向求職公司的僱主介紹自己，也能讓他們填寫實習工作、海外交流經驗等，交由系統「打分」，而僱主亦可根據所填寫的要求，讓系統智能工作配對服務自動篩選最符合條件的僱員人選，「配對的準確度將會隨時日而提高。」

首年逾萬人可受惠

方永豪續指，計畫目標是首年內吸引三位數字僱主登記參與，讓一萬五千名學生受惠，待平台運作穩定後就逐步開放予畢業三至四年的校友使用，平台暫時只供參與院校的學生使用，但未來可考慮讓其他自資院校加入。五所自資院校將各自增聘一名求職顧問，協助學生



■恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院昨舉行「英才網」計畫啟動禮。恒管校長何順文稱最快明年初啟用。李咏蓮攝

準備履歷表及做好職涯規劃，將來也會更積極舉辦聯校的求職活動，如招聘會、人力資源論壇、CEO分享活動等。

到恒管參與職業博覽的高級人力資源主任黃小姐表示歡迎新平台，認為「英才網」提供短片的意念嶄新，可讓他們了解求職者的表達能力，尤其是在招聘設計師時，一

併瀏覽求職者的作品集。不過，也有銀行界人力資源職員表示，公司未必方便巨細無遺地列明各項目招聘準則來篩選配對。恒管會計學系四年級生古同學表示，大公司招聘會很少面向自資院校學生，多一個專為自資院校學生而設的求職平台是好事，又認為簡化求職過程有助提升就業成功率。



就業平台將於明年初運作，為同學搵工增添多1個途徑。
(iStock)

5間自資專上教育院校獲教育局撥款逾2,000萬港元，共同開發及推出聯校就業平台「英才網」(JINESS)，利用人工智能技術，可配對最適合彼此的同學與僱主。

冀第四季登場 5 自資院校 就業平台

恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院，獲教育局自資專上教育基金的質素提升支援計劃(QESS)撥款，成立首個為自資院校學生而設的就業平台，最快於今年第

四季推試用版，2018年初運作，目標首年內可吸引三位數字僱主，令1.5萬名同學受惠，後期會開放平台予舊生使用，已畢業3至4年的學生都可使用。



方永豪

學。他指，5間院校為此各增聘1名求職顧問，助同學準備履歷表及決定發展路向，同學可上載自我介紹片段，供僱主瀏覽。

在現場參與職業博覽的人力資源主任表示，平台的配對技術可省卻不少篩選時間，並可從短片了解求職者的表達能力，尤其適合有大量作品集，冀成為設計師的同學。但有金融界指，難以巨細無遺地寫明各項目招聘準則，如IELTS得分，因企業要求常變，經配對後，仍要靠面試才可見真章。

+ 因應需求找對的人

鷹君集團高級人力主任指，平台可根據招聘需求，推薦最適合人選，方便找到對的人，而透過學生上載自我介紹片段，可了解求職者表達技巧，是否適合出任前綫工作。

系統自動畀分配對

恒管署理副校長方永豪指，英才網會為各同學「打分」，根據他們在語言、工作經驗及海外交流等多方面計算出與僱主的膾合度，僱主亦可根據不同要求，由系統自動推薦最符合條件的同

5自資院校 推聯校就業平台

【本報訊】5間自資專上院校獲教育局撥款逾2千萬元，共同開發及推出聯校就業平台「英才網」(JINESS)，稱利用人工智能技術，可配對最合適的學生與僱主。

明年啟用 料1.5萬學生受惠

恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院，獲教育局自資專上教育基金的質素提升支援計劃(QESS)撥款，宣布成立首個為自資院校學生而設的就業平台，最快於第四季推出試用版，2018年初正式啟用，目標首年可吸引過百名僱主，令1.5萬名學生受惠，後期會開放平台予舊生使用，令已畢業3至

4年的舊生都可透過新平台求職。

恒管署理副校長方永豪表示，英才網會為各學生打分，根據他們在語言、工作經驗及海外交流等多方面履歷，由平台背後的人工智能系統計算出與僱主之間的契合度，而僱主亦可根據不同要求，由系統自動推薦最符合條件的學生，故雙方填寫資料時，愈詳細愈好。

他指5間院校為此各增聘1名求職顧問，助學生準備履歷表及決定發展路向。方又指學生可上載自我介紹片段，供心儀僱主瀏覽，加強互動性。

鷹君集團高級人力主任黃小姐表示，平日招聘要花費大量時間做篩選，若平台可根據招聘需求，推薦最適合人選，可方便企業找到「對的人」。



5間自資專上院校共同推出聯校就業平台「英才網」，利用人工智能技術，可配對最適合彼此的學生與僱主。圖為恒管求職博覽。(陳靜儀攝)

5 自資院校 2 千萬建求職平台

【香港商報訊】恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院昨日宣布，獲教育局自資專上教育基金的質素提升支援計劃（QESS）撥款逾港幣2000萬，共同開發及推出「英才網」（JINESS）計劃，創立全港首個專為5間自資學位頒授院校的學生及近年畢業生提供就業支援的一站式平台，首年受惠學生預計超過15000人。

「英才網」計劃的啟動禮昨日在恒管校園舉行，自資專上教育基金督導委員會主席及自資專上教育委員會主席雷添良、恒管校長何順文、東華校長呂汝漢、明德副校長（學術）陳永華、明愛副校長（研究及發展）王富利及珠海副校長古穎慈出席主持啟動禮。教育局及香港人力資源管理學會亦派領導出席，以示對此計劃的認同及支持。

助學生配對合適工作

恒管為「英才網」計劃的主要申請院校，校長何順文致辭時說，此計劃是香港首個涵蓋僱主、學生及自資院校三方的協作項目，加強僱主及廣

大社會對自資院校學生的了解，並提升大眾對自資院校學生的認可，為自資高等教育的發展建立另一里程碑。

「英才網」其中一大特色，在於其智能工作配對服務（Intelligent Job Matching Service），透過此功能，求職者能因應個人化工作要求找到相應職位空缺；而僱主亦能根據工作崗位所需之能力、條件及經驗等整理和揀選求職申請，有關服務大大簡化求職和招聘程序，讓雙方能更有效地作出配對判斷，同時亦適用於工作實習方面。

此外，「英才網」的設計令學生及畢業生更能具體了解僱主機構對工作崗位需要具備的條件，推動他們更積極參與更多有關就業發展的活動。除了提供招聘資訊外，「英才網」計劃亦會舉辦聯校的就業求職活動，如招聘會、人力資源論壇、學生會議、就業研究和統計、



雷添良主席（左五）、恒管校長何順文（右四）、「英才網」管理委員會主席方永豪（左二）等人出席「英才網」啟動禮。

網上課程、諮詢服務、CEO分享活動及公司探訪等，務求讓參加者獲得全方位的求職就業支援。

此項為期兩年的「英才網」計劃已本年1月正式啟動，網上平台預計於明年初啟用，屆時將有眾多僱主、專業團體及學生使用「英才網」。

5 自資院校推網站助學生求職

【明報專訊】恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院獲教育局「自資專上教育基金」撥款2000萬元，共同開發並推出首個供自資院校學生和近年畢業生使用的就業支援平台「英才網」，預計明年初正式啓用，期望會有逾百僱主參與，超過1.5萬名學生受惠。

明年啟用 設智能配對

恒管校長何順文表示，平台初期會

讓應屆畢業生和畢業3至4年的舊生使用，經過改進後期望可讓所有畢業生和同學使用，甚至吸引其他自資院校參與計劃。何順文期望「英才網」能加強僱主和社會對自資院校學生的了解，並提升大眾對自資院校學生的認可。

接通5校 自動上載學生成績

恒管署理副校長方永豪說，英才網設「智能工作配對服務」，平台會跟5

間學院的教務處打通，自動上載學生的成績，學生可將其他履歷如語文能力、專業資格等上載，更可讓求職者上載自我介紹短片，僱主可按招聘要求搜尋合適求職者。

另外，恒管昨舉辦就業展，參展的鷹君集團高級人力主任黃小姐稱，英才網讓求職者上載自我介紹短片做法較新穎，可從中觀察求職者外表儀容等。



「英才網」(圖)會跟5間院校的教務處打通，自動上載學生成績，學生亦可上載其他履歷及自我介紹短片，僱主可按招聘要求搜尋合適的求職者。(鍾林枝攝)

五自資院校推求職網助畢業生



圖：五間自資專上院校推出全港首個為自資院校學生及畢業生的就業支援平台

【大公報訊】本港五間自資專上院校獲教育局撥款2000萬元，推出全港首個為自資院校學生及畢業生的就業支援平台「英才網」（JINESS），平台預計明年初啟用，首年受惠學生逾1.5萬名。

五間院校包括恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院以及珠海學院，獲教育局自資專上教育基金的質素提升支援計劃（QESS）撥款開發網站。恆管為「英才網」計劃的主要申請院校，校長何順文表示，計劃是全港首個涵蓋僱主、學生和自資院校三方協作的平台，有助加強僱主及社會對自資院校學生的了解，並提升大眾對自資院校學生的認可。

平台最快今年第四季推出試用版，明年初正式啟用，初期主力協助自資院校畢業生尋找全職、兼職以及實習等就業機會，預料首年有逾百僱主參加，僱主涵蓋工商、政府及非牟利機構，估計逾1.5萬名學生受惠，計劃成熟後或會擴展，如畢業三至四年的校友，以及更多院校參加。

「英才網」其中一個特色在於其工作配對服務，求職者能因應個人化工作要求找到相應職位空缺；僱主亦能根據工作崗位所需之能力、條件及經驗等整理和揀選求職申請，簡化求職和招聘程序。「英才網」計劃管理委員會主席、恆管協理副校長方永豪表示，平台與一般求職網站不同，能讓學生填寫學術成績、專業資格等履歷外，也能讓他們上載短片介紹自己，僱主亦可根據不同要求，由系統自動推薦最符合條件的僱員人選。

5自資院校設「英才網」助就業



■恒管、東華、明德、明愛及珠海共同開發及推出「英才網」計劃，期望為學生及畢業生提供就業資訊。圖為昨日啟動禮上，出席嘉賓、各院校管理層及院校學生合照。恒管供圖

香港文匯報訊（記者 黎恣）恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院5校，獲教育局自資專上教育基金的質素提升支援計劃（QESS）撥款逾二千萬元，首次共同開發及推出「英才網」就業支援一站式平台，讓學生透過平台申請實習或全職職位，僱主亦可從而挑選合適的求職者。上述計劃會舉辦聯校就業求職活動，提供招聘日、人力資源論壇和網上課程等資訊，預計首年受惠學生超過1.5萬名。

「英才網」（JINESS）計劃為期兩年，在今年1月正式啟動，預計於明年初啟用網上平台。上述計劃昨日於恒管校園舉行啟動禮，並邀請得自資專上教育基金督導委員會主席及自資專上教育委員會主席雷添良及各院校管理層出席。

首個平台涵蓋僱主學生校方

恒管校長何順文致辭時表示，上述計劃是本港首個涵蓋僱主、學生及自資院校三方的協作項目，加強僱主及廣大社會對自資院校學生的了解及認可。

雷添良呼籲僱主加強與自資院校的聯繫合作，為學生提供更多實習及就業機會，讓他們學以致用，發揮所長。

「英才網」的其中一個功能是智能工作配對服務，求職者能因應個人化工作要求找到相應職位空缺，僱主亦能根據工作崗位所需之能力、條件及經驗等整理和揀選求職申請，從而簡化求職和招聘程序，平台亦適用於實習申請。

另上述計劃亦會舉辦聯校的就業求職活動及提供相關資訊，如招聘會、人力資源論壇、學生會議、就業研究和統計、網上課程、諮詢服務、CEO分享活動及公司探訪等，務求讓參加者獲得全方位的求職就業支援。



本地五所自資院校成立首個供自資學校學生、及畢業生使用的
聯校學生就業資訊平台「英才網」(JINESS)。(曾海琪攝) 1/2

本地五所自資院校獲教育局撥款2000萬港元開發及初期營運費，成立首個供自資學校學生及畢業生使用的聯校學生就業資訊平台「英才網」(JINESS)。平台將於今年第四季試用，預計2018年初正式啟用，啟用初期主力協助院校畢業生及近3至4年畢業的校友尋找全職、兼職以及實習等就業機會。預料平台推出首年會有逾百僱主參加，僱主涵蓋工商、政府及非牟利機構，估計逾1.5萬名學生受惠，計劃成熟後或會擴展，供更多校友和自資院校參加。

五所參與院校包括恒生管理學院、東華學院、明德學院、明愛專上學院以及珠海學院。網站特意推出智能工作配對服務，「英才網」管理委員會主席、恒管署理副校長方永豪指，時下公司招聘時要逐份履歷詳閱，「英才網」會將求職者上載的履歷按網頁訂明的範疇，如外語能力或專業資格等分類，求職者的資料「愈詳細愈好」，如可列明IELTS考試成績等，供僱主更快按招聘要求覓得合適人選。

網頁又會提供互動功能，求職者可上載短片作自我介紹，供僱主認識更多。每所院校亦會就計劃增聘一名就業導師，教導學生如何使用系統和作生涯規劃。「英才網」日後亦會配合計劃，舉辦招聘會、公司探訪和就業研究及統計等就業支援活動。平台現招募僱主參加，有興趣的僱主可於「英才網」免費登記。

恒生管理學院今日亦進行就業展，參展的鷹君集團高級人力主任黃小姐對計劃表示有興趣，尤其招聘前線員工，若網站有求職者短片介紹

可得悉其表達能力，惟她指要待系統啟用後才可判斷智能配對服務是否更省時和有成效。

另外，自資專上教育委員會主席雷添良指，政府近年大力協助自資學位頒授院校發展，「英才網」便屬教育局自資專上教育基金的質素提升支援計劃之一，計劃冀推動學生教與學，自2012年成立共批出42個項目、涉款1.84億港元，他希望「英才網」計劃日後可拓展給其他自資院校參加。

「英才網」網址：<https://jiness.hk/>

TVB News 2017年2月28日

五自資院校成立就業資訊網 料逾

1.5萬人受惠

2017-02-28 19:22



五間自資院校成立首個協助自資專上院校學生就業的資訊網站。

這間自資院校定期舉辦招聘會，參與機構會為應屆畢業生提供即場面試機會。

學生指：「我覺得這裡是比較方便，可以看齊有甚麼公司讓我選擇。」

除了招聘會，五間自資專上院校包括恒生管理學院、港大明德學院、明愛專上學院、東華學院和珠海學院，獲教育局撥款二千萬元創立一站式平台，專為自資院校學生及畢業生提供就業支援，協助僱主和求職者配對工作。

恒生管理學院署理副校長(機構發展)方永豪表示：「自己拍下短片介紹自己、我是來自哪間院校、我讀甚麼科、我去過海外做實習、我去過德國，或者我做過一年短期課程做訓練。他可以將這個短片錄了二十秒或十秒，就上載到自己的履歷表中，將求職的多媒體檔案擺上網站讓僱主看，配對一些工作，邀請他來面試。」

院校指，整個網上平台明年初啟用，預計有超過一萬五千人受惠。



Total number of document(s): 1

港聞
A13

Oriental Daily News

2017-03-01

五自資學院推聯校求職網

【本報訊】五所自資院校成立首個聯校就業資訊平台「英才網」（JINESS），將於今年第四季試用，明年初正式啟用，協助院校應屆畢業生以及近三至四年畢業校友尋找全職、兼顧及實習等就業機會。估計首年有逾百工商、政府及非牟利機構的僱主提供就業機會，逾一萬五千名求職者受惠，計劃成熟後會擴展給更多校友和自資院校參與。僱主現在可透過「英才網」免費登記，經系統人員證實為註冊公司後可參與計劃。

智能配對 助僱主覓人選

五所院校包括 **恒生管理學院**、東華學院、明德學院、明愛專上學院及珠海學院。「英才網」管理委員會主席、**恒管**署理副校長方永豪昨指出，「英才網」推出智能工作配對服務，將求職者上載履歷的內容按範疇分類；求職者提供的資料愈詳細，僱主可更快覓得合適人選。另又設互動功能，求職者可上載短片自我介紹。

DOCUMENT ID: 201703013172705

Source: Wisers electronic service. This content, the trademarks and logos belong to Wisers, the relevant organizations or copyright owners. All rights reserved. Any content provided by user is the responsibility of the user and Wisers is not responsible for such content, copyright clearance or any damage/loss suffered as a result.

----- 1 -----

WiseNews Wisers Information Limited Enquiry: (852) 2948 3888 Email: sales@wisers.com Web site: http://www.wisers.com
Copyright (c)2017Wisers Information Limited. All Rights Reserved.